

Englisch als Vertragssprache



Intensiv-Seminar

- **Aufbau und Struktur englischer Verträge**
- **Wesentliche englische Vertragskonzepte**
(conditions, warranties, representations, indemnities, covenants, undertakings, consideration u.v.m.)
- **Standardklauseln**
- **Sprachliche Besonderheiten** (shall, doublets and triplets, here/there/where-Varianten u.v.m.)
- **Vorgehensweise beim Übersetzen aus dem Deutschen**

Referent



Patrick Mustu
Rechtsanwalt, Sprachtrainer und Fachübersetzer
Patrick Mustu Professional English, Berufsorientiertes Englischtraining
Düsseldorf

Ziel des Seminars ist es, den Teilnehmenden Sicherheit im Umgang mit englischer Vertragssprache im internationalen wirtschaftlichen Kontext zu vermitteln. Sie erwerben sprachliche, rechtliche und rechtsvergleichende Kompetenzen, um Verträge sowohl aus angelsächsischer als auch aus deutscher Perspektive zu verstehen, zu analysieren und präzise zu formulieren.

Die Teilnehmenden lernen Aufbau, Struktur und typische Formulierungen englischer Verträge kennen und vergleichen diese mit deutschen Vertragsmustern. Dabei setzen sie sich mit zentralen angelsächsischen Rechtskonzepten auseinander und entwickeln Strategien, um deutsche Rechtsbegriffe und -klauseln sachgerecht und verständlich ins Englische zu übertragen.

Das Seminar vermittelt somit die Fähigkeit, sich sicher zwischen Sprachen, Rechtssystemen und Fachkulturen zu bewegen und nationale wie internationale Sachverhalte adressatengerecht auf Englisch darzustellen. Dieses Seminar enthält interaktive Workshopelemente, die zum Mitmachen einladen. Eine Teilnahme mit Webcam und Mikrofon wäre insofern sinnvoll.

Zusätzliche Informationen

Fragen zu diesen Schulungen oder unserem gesamten Seminar-Programm beantworte ich Ihnen sehr gerne.



Muradie Karmadzha
Telefon 06221/65033-38
muradie.karmadzha@akademie-heidelberg.de

Anmeldeformular

Englisch als Vertragssprache

Name
Vorname
Position
Firma
Straße /Nr.
PLZ / Ort
Telefon
E-Mail
Name der Assistenz
Datum/Unterschrift

Senden Sie Ihre Anmeldung bitte an: anmeldung@akademie-heidelberg.de

Termin und Seminarzeiten

Montag, 7. Dezember 2026
13:00–16:00 Uhr
Online-Zugang ab 12:45 Uhr
Seminar-Nr. 26 12 RG 112

Teilnahmegebühr

€ 640,- (zzgl. gesetzl. USt)

Die Gebühr beinhaltet die Teilnahme am Online-Seminar sowie die Präsentation als PDF-Datei.

Im Anschluss an das Seminar erhalten Sie ein Zertifikat, das Ihnen die Teilnahme an der Fortbildung bestätigt.

Allgemeine Geschäftsbedingungen

Es gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen (Stand: 01.01.2010), die wir Ihnen auf Wunsch gerne zusenden. Diese können Sie jederzeit auch auf unserer Website einsehen: www.akademie-heidelberg.de/agb

Zum Ablauf

- Vor dem Seminartag erhalten Sie von uns eine E-Mail mit einem Link, über den Sie sich direkt in die Online-Veranstaltung einwählen können.
- Für Ihre Teilnahme ist es nicht notwendig, ein Programm herunterzuladen. Sie können am Seminar direkt per Zoom im Browser teilnehmen.
- Über Ihr Mikrofon und Ihre Kamera können Sie jederzeit Fragen stellen und mit den Referierenden und weiteren Teilnehmenden diskutieren. Alternativ steht auch ein Chat zur Verfügung.



**AKADEMIE
HEIDELBERG**

AH Akademie für Fortbildung Heidelberg GmbH
Maaßstraße 32/1 · 69123 Heidelberg
Telefon 06221/65033-0
info@akademie-heidelberg.de
www.akademie-heidelberg.de